



FAQ (Oct 2020)

UN DECADE OF OCEAN SCIENCE FOR SUSTAINABLE DEVELOPMENT Call for Decade Actions n.º 01/2020

15 October 2020 - 15 January 2021

Summary

1. Что такое План проведения Десятилетия науки об океане и где можно с ним ознакомиться?	3
2. Что представляет собой деятельность в рамках Десятилетия?	3
3. Кто может проводить мероприятия в рамках Десятилетия?	3
4. Почему я должен стремиться к тому, чтобы моя инициатива была утверждена в качестве мероприятия в рамках Десятилетия?	4
5. Какие инициативы могут быть утверждены в качестве мероприятий в рамках Десятилетия?.....	4
6. Каковы критерии утверждения мероприятий в рамках Десятилетия?	4
7. Можно ли подать на утверждение заявку, не удовлетворяющую всем критериям утверждения?	5
8. Могут ли текущие или существующие инициативы быть утверждены в качестве мероприятия в рамках Десятилетия?	5
9. Как найти партнеров для разработки моей идеи для мероприятия в рамках Десятилетия?.....	5
10. Нужно ли мне обеспечить финансирование мероприятия до подачи своей заявки на утверждение?	5
11. Как мне получить финансирование моей деятельности в рамках Десятилетия?..	5
12. Что представляют собой программы в рамках Десятилетия?	6
13. Если я представляю на утверждение программу, необходимо ли до представления определить все входящие в нее проекты?	6
14. Как узнать, является ли моя инициатива программой или проектом?	6
15. Что представляет собой поддержка в рамках Десятилетия?.....	6
16. Что представляет собой поддержка выполнения функций по координации в рамках Десятилетия науки об океане?.....	6
17. Могу ли я проверить, соответствует ли критериям предлагаемая мною деятельность в рамках Десятилетия перед заполнением онлайн-формы?	7



18. Что представляют собой децентрализованные координирующие структуры? 7
19. Что представляет собой Центр сотрудничества в рамках Десятилетия? 7
20. Кто может разместить у себя Центр сотрудничества в рамках Десятилетия? 7
21. Кто может подать заявку на утверждение мероприятия в рамках Десятилетия?.. 8
22. Могут ли мероприятия в рамках Десятилетия проводиться в любой точке мира? 8
23. Сколько времени займет процедура утверждения? 8
24. Кто будет принимать решение об утверждении? 8
25. Что представляет собой Консультативный совет по вопросам проведения Десятилетия и кто в него входит? 8
26. Что представляет собой Группа по координации проведения Десятилетия и где она находится? 8
27. Получу ли я уведомление, если моя заявка не будет утверждена? 9
28. Могу ли я подать заявку повторно, если она не была утверждена? 9
29. Если я не готов к настоящему Запросу предложений по проведению Десятилетия, будет ли у меня еще один шанс подать заявку? 9
30. Что произойдет после того, как мое мероприятие в рамках Десятилетия будет утверждено?..... 9
31. Могу ли я после утверждения моей инициативы использовать логотип Десятилетия науки об океане в своей информационно-пропагандистской деятельности? 9
32. Какую информационную поддержку я получу, если мое мероприятие в рамках Десятилетия будет утверждено? 9
33. Требуется ли утверждение для деятельности в рамках Десятилетия, осуществляемой органами Организации Объединенных Наций? 10
34. Нужно ли мне получить одобрение национального правительства (например, координационного центра МОК) перед представлением заявки на утверждение? 10
35. Как я могу получать регулярную информацию о том, что происходит в течение всего Десятилетия науки об океане?..... 10



1. Что такое План проведения Десятилетия науки об океане и где можно с ним ознакомиться?

План проведения Десятилетия науки об океане является руководящим документом Десятилетия науки об океане. Эта рамочная основа не носит директивного характера и определяет приоритеты и руководящие принципы Десятилетия, а также ожидаемые результаты по завершении Десятилетия. В нем также содержится информация о том, как можно принять участие в мероприятиях в рамках Десятилетия, как будут финансироваться мероприятия в рамках Десятилетия, кто будет координировать проведение Десятилетия и как будет оцениваться его эффективность.

Текущая версия Плана проведения (Версия 2.0, август 2020 года) представлена на 75-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН в 2020 году. С Планом проведения и его резюме можно ознакомиться по ссылке <https://www.oceandecade.org/resource/109/Summary---Version-20-of-the-Ocean-Decade-Implementation-Plan>

2. Что представляет собой деятельность в рамках Десятилетия?

Деятельность в рамках Десятилетия — это конкретные инициативы, которые будут осуществляться с целью решения общих задач Десятилетия. Они могут иметь различные формы:

Программы представляют собой крупномасштабные, многолетние и обычно международные инициативы, состоящие из различных проектов, мероприятий и поддержки. Программы будут осуществляться на глобальном или региональном уровне и, как правило, будут носить междисциплинарный характер.

Проекты представляют собой более короткие и целенаправленные инициативы, которые обычно, хотя и не всегда, входят в различные программы, утвержденные в рамках Десятилетия.

Мероприятия представляют собой разовые мероприятия, такие как учебные мероприятия, семинары, конференции или информационно-пропагандистские кампании. Они могут входить в программу или являться самостоятельной деятельностью, способствующей решению вызовов Десятилетия науки об океане или достижению ожидаемых в рамках Десятилетия науки об океане результатов.

Поддержка представляет собой ресурсы в натуральной форме или финансовые ресурсы, предоставляемые для проведения того или иного мероприятия в рамках Десятилетия или для поддержки функций по координации проведения Десятилетия.

Для официального признания мероприятия в качестве деятельности в рамках Десятилетия, инициаторы должны продемонстрировать его соответствие ряду критериев утверждения.

3. Кто может проводить мероприятия в рамках Десятилетия?

Отсутствуют какие-либо ограничения в отношении того, кто может предложить мероприятие в рамках Десятилетия для утверждения или регистрации. Мы ожидаем, что мероприятия в рамках Десятилетия будут проводиться широким кругом групп, включая научно-исследовательские институты, правительства, органы ООН, НПО,



общественные группы, благотворительные фонды, коммерческие и промышленные структуры, а также частных лиц.

4. Почему я должен стремиться к тому, чтобы моя инициатива была утверждена в качестве мероприятия в рамках Десятилетия?

Утверждение инициативы в качестве мероприятия в рамках Десятилетия обеспечивает официальное признание того, что эта инициатива является частью коллективных усилий по достижению стратегической цели Десятилетия науки об океане. Инициаторы утвержденных мероприятий в рамках Десятилетия получают возможность присоединиться к широко освещаемым на глобальном уровне совместным усилиям, основанным на наработывавшемся десятилетиями опыте реализации морских научных программ. Появится возможность для нового взаимодействия между научными дисциплинами, географическими регионами и представителями разных поколений, а также для доступа к новым источникам поддержки.

5. Какие инициативы могут быть утверждены в качестве мероприятий в рамках Десятилетия?

В контексте нынешнего Запроса предложений по проведению Десятилетия могут быть утверждены инициативы двух типов: программы в рамках Десятилетия и крупномасштабная поддержка в натуральной форме или финансовая поддержка координационных расходов в рамках Десятилетия науки об океане. Дальнейшие Запросы предложений по проведению Десятилетия будут касаться дополнительных программ, а также других видов деятельности в рамках Десятилетия, включая проекты.

6. Каковы критерии утверждения мероприятий в рамках Десятилетия?

В заявке на утверждение инициаторы предлагаемого мероприятия в рамках Десятилетия должны продемонстрировать, каким образом они обеспечивают соответствие следующим критериям, касающимся их предлагаемого мероприятия в рамках Десятилетия:

- i. Содействие решению вызовов Десятилетия науки об океане, общих задач Десятилетия и связанных с ними задач второго уровня.
- ii. Содействие ускоренному накоплению или применению научных знаний и расширению представлений о Мировом океане с упором на знания, актуальные точки зрения реализации ЦУР и дополняющих их рамочных документов и инициатив.
- iii. Обеспечение совместного планирования или осуществления на основе взаимодействия провайдеров и потребителей знаний, способствующих расширению масштабов применения научных знаний и информации об океане для целей выработки политики, принятия решений, управленческой и/или инновационной деятельности.
- iv. Обеспечение в соответствии с положениями ЮНКЛОС размещения всех полученных данных и результатов их обработки в открытом доступе, возможности совместного использования такой информации и легкости ее поиска, а также ее надлежащего хранения в официально признанных информационных архивах, отвечающих требованиям директивных документов



МОК в области обмена океанографическими данными¹ или соответствующих документов подотчетных ООН органов.

- v. Укрепление существующего или налаживание нового партнерского взаимодействия между странами и/или различными субъектами морской деятельности, включая пользователей научных данных об океане.
- vi. Вклад в развитие потенциала, в частности среди заинтересованных сторон в МОСРГ, НРС и РСНВМ.
- vii. Вклад в устранение препятствий на пути обеспечения равенства и разнообразия, в том числе гендерного, возрастного и географического разнообразия.
- viii. Поощрение взаимодействия с носителями местных и эндогенных знаний и их вовлечение в сотрудничество.

7. Можно ли подать на утверждение заявку, не удовлетворяющую всем критериям утверждения?

Да. Инициаторам должны будут самостоятельно определить, существуют ли критерии, не имеющие отношения к предлагаемой ими деятельности в рамках Десятилетия. Если инициаторы не смогут обеспечить соответствие одному или нескольким критериям, у них будет возможность дать краткие пояснения в форме заявки на утверждение.

8. Могут ли текущие или существующие инициативы быть утверждены в качестве мероприятия в рамках Десятилетия?

Да. Как и в случае любой другой предлагаемой деятельности в рамках Десятилетия, инициаторы должны будут продемонстрировать, что предлагаемое ими мероприятие в рамках Десятилетия касается морской научной деятельности, ориентированной на реальные изменения, а также то, как она соответствует критериям утверждения Десятилетия.

9. Как найти партнеров для разработки моей идеи для мероприятия в рамках Десятилетия?

Вы можете обратиться по адресу oceandecade@unesco.org, и мы постараемся помочь вам наладить связи. Отправляя заявку на утверждение, вы также можете указать, что хотели бы связаться с партнерами, работающими над аналогичными задачами.

10. Нужно ли мне обеспечить финансирование мероприятия до подачи своей заявки на утверждение?

Нет. При подаче заявки вас попросят указать, обеспечено ли финансирование предложенной вами деятельности в рамках Десятилетия полностью или частично и требуется ли вам поддержка в поисках дополнительного финансирования.

11. Как мне получить финансирование моей деятельности в рамках Десятилетия?

Десятилетие науки об океане не является механизмом финансирования, но может помочь инициаторам мероприятий в рамках Десятилетия, еще не обеспечившим финансирование своей деятельности, наладить связи с потенциальными донорами через Альянс в поддержку Десятилетия науки об океане или Глобальный форум заинтересованных сторон. Дополнительная информация об этих структурах приведена

¹ См. https://www.iode.org/index.php?option=com_content&view=article&id=51:ioc-oceanographic-data-exchange-policy&catid=24&Itemid=100040



в Плане проведения Десятилетия науки об океане. При подаче заявки на утверждение инициаторам будет предложено указать, обеспечили ли они все необходимое финансирование для осуществления их деятельности.

12. Что представляют собой программы в рамках Десятилетия?

Программы в рамках Десятилетия представляют собой один из видов деятельности в рамках Десятилетия. Это крупномасштабные, многолетние и обычно международные инициативы, состоящие из различных проектов, мероприятий и поддержки. Программы будут осуществляться на глобальном или региональном уровне и, как правило, будут носить междисциплинарный характер.

13. Если я представляю на утверждение программу, необходимо ли до представления определить все входящие в нее проекты?

Нет. Тем не менее, вы должны суметь описать типы проектов, которые будут входить в программу, сроки и процедуру определения проектов, а также структуру управления или координации программы и ее будущих проектов.

14. Как узнать, является ли моя инициатива программой или проектом?

Программы в рамках Десятилетия представляют собой крупномасштабные, многолетние и обычно международные инициативы, состоящие из различных проектов, мероприятий и поддержки. Программы будут осуществляться на глобальном или региональном уровне и, как правило, будут носить междисциплинарный характер. Проекты в рамках Десятилетия представляют собой более короткие и целенаправленные инициативы, которые обычно, хотя и не всегда, входят в различные программы, утвержденные в рамках Десятилетия. Если вы не уверены в том, является ли ваша инициатива программой или проектом, обратитесь по адресу oceandecade@unesco.org.

15. Что представляет собой поддержка в рамках Десятилетия?

Поддержка в рамках Десятилетия представляет собой один из видов деятельности в рамках Десятилетия. Это ресурсы в натуральной форме или финансовые ресурсы, предоставляемые для проведения того или иного мероприятия в рамках Десятилетия или для поддержки функций по координации проведения Десятилетия.

16. Что представляет собой поддержка выполнения функций по координации в рамках Десятилетия науки об океане?

Поддержка выполнения функций по координации проведения Десятилетия науки об океане может быть в финансовой или натуральной форме (например, предоставление персонала, размещение децентрализованной координирующей структуры или предоставление служебных помещений или оборудования). Она может оказываться на уровне центральных структур, т. е. для поддержки Группы по координации проведения Десятилетия, или на региональном или программном уровне, т. е. для поддержки децентрализованных координирующих структур Десятилетия. В настоящее время осуществляется формирование координирующих структур Десятилетия. Для получения более подробной информации о первоочередных потребностях в поддержке координации проведения Десятилетия науки об океане обратитесь по адресу oceandecade@unesco.org.



17. Могу ли я проверить, соответствует ли критериям предлагаемая мною деятельность в рамках Десятилетия перед заполнением онлайн-формы?

Да. Вы можете прислать краткое резюме предлагаемой вами деятельности в рамках Десятилетия по адресу oceandecade@unesco.org. Мы свяжемся с вами и проконсультируем вас относительно ее приемлемости.

18. Что представляют собой децентрализованные координирующие структуры?

Децентрализованные координирующие структуры будут размещаться по всему миру правительствами или партнерскими организациями в существующих или вновь создаваемых учреждениях. Они будут функционировать на региональном, программном или тематическом уровне для оказания помощи Группе по координации проведения Десятилетия в деле координации, мониторинга и распространения информации о Десятилетии науки об океане. Центры сотрудничества в рамках Десятилетия являются одной из форм децентрализованных координирующих структур.

19. Что представляет собой Центр сотрудничества в рамках Десятилетия?

Центры сотрудничества в рамках Десятилетия будут размещаться в одной или нескольких странах, либо на базе существующего или нового центра, либо международной или региональной организации, участвующей в осуществлении связанной с Десятилетием деятельности. В правовом отношении такие центры не связаны с МОК: всю полноту ответственности за их деятельность несет размещающая их организация. Они будут поощрять проведение связанной с Десятилетием деятельности на уровне региона или в рамках определенной тематики посредством оказания методологической, материально-технической и финансовой помощи в следующих целях: (i) координация и планирование научно-исследовательской деятельности; (ii) выявление возможностей для налаживания сотрудничества; (iii) информационно-пропагандистская и информационно-просветительская деятельность, а также взаимодействие с заинтересованными сторонами; (iv) развитие научно-технического потенциала в поддержку деятельности в рамках Десятилетия. Центры будут представлять рекомендации Группе по координации проведения Десятилетия в отношении утверждения связанных с Десятилетием мероприятий, относящихся к сфере их компетенции. Кроме того, они будут оказывать помощь Группе по координации проведения Десятилетия в вопросах мониторинга реализации утвержденных в рамках Десятилетия мероприятий, относящихся к сфере их компетенции, внося тем самым вклад в общие усилия в области мониторинга и оценки.

20. Кто может разместить у себя Центр сотрудничества в рамках Десятилетия?

Любое правительство или учреждение-партнер, обладающее опытом и знаниями в области координации морских научных программ или мероприятий на региональном или глобальном уровне, может подать заявку на размещение у себя Центра сотрудничества в рамках Десятилетия. Потенциальным принимающим сторонам будет предложено представить информацию о географической или программной области деятельности Центра, а также информацию о кадровом, материальном и финансовом потенциале, которым они располагают для обеспечения работы Центра сотрудничества. Заинтересованным сторонам настоятельно рекомендуется обратиться в Секретариат МОК по контактным адресам, указанным в «Руководящих указаниях для заявителей», для обсуждения своего предложения до его представления.



21. Кто может подать заявку на утверждение мероприятия в рамках Десятилетия?

Какие-либо ограничения в отношении того, кто может подать заявку на утверждение предлагаемого мероприятия в рамках Десятилетия, отсутствуют.

22. Могут ли мероприятия в рамках Десятилетия проводиться в любой точке мира?

В соответствии с нынешним Запросом предложений по проведению Десятилетия не существует никаких географических ограничений в отношении предложения мероприятий в рамках Десятилетия.

23. Сколько времени займет процедура утверждения?

Решения об утверждении в рамках нынешнего Запроса предложений по проведению Десятилетия будут приняты в первом квартале 2021 года.

24. Кто будет принимать решение об утверждении?

В соответствии с настоящим Запросом предложений по проведению Десятилетия Консультативный совет по вопросам проведения Десятилетия будет рассматривать предложения и формулировать рекомендации в отношении программ в рамках Десятилетия и Центров сотрудничества в рамках Десятилетия. В рамках своей регулярной отчетности перед руководящими органами МОК Группа по координации проведения Десятилетия будет предоставлять информацию о рекомендациях для утверждения, разработанных Консультативным советом по вопросам проведения Десятилетия. Группа по координации проведения Десятилетия в консультации с соответствующими децентрализованными координирующими структурами или соответствующими утвержденными программами Десятилетия будет отвечать за рассмотрение заявок на утверждение прочей поддержки проведения Десятилетия и принимать по ним решения.

25. Что представляет собой Консультативный совет по вопросам проведения Десятилетия и кто в него входит?

Консультативный совет по вопросам проведения Десятилетия представляет собой стратегический консультативный орган при руководящих органах МОК, который призван формулировать стратегические рекомендации по вопросам проведения Десятилетия науки об океане. Совет может иметь в своем составе до 20 членов, включая представителей организаций системы ООН, а также экспертов от соответствующих областей науки и групп заинтересованных сторон. Кандидатуры для включения в состав Совета определяются в рамках открытых запросов кандидатур. При формировании состава Совета внимание будет придаваться сбалансированному соотношению экспертного опыта, географической представленности, а также возрастных и гендерных характеристик. Консультативный Совет по вопросам проведения Десятилетия будет сформирован на основании запросов кандидатур в 2021 году.

26. Что представляет собой Группа по координации проведения Десятилетия и где она находится?

Группа по координации проведения Десятилетия является центральной координационной структурой Десятилетия. Три основные ее задачи заключаются в выполнении функции (i) главной структуры, координирующей осуществление связанной с Десятилетием деятельности; (ii) секретариата Консультативного совета по вопросам проведения Десятилетия; и (iii) секретариата Альянса в поддержку Десятилетия науки



об океане. В настоящее время идет формирование Группы координации по проведению Десятилетия. Ожидается, что она будет размещаться в Секретариате МОК.

27. Получу ли я уведомление, если моя заявка не будет утверждена?

Да. Все инициаторы, подавшие заявки, будут уведомлены о результатах. Мы по возможности будем стремиться предоставить информацию о том, почему заявка не была утверждена, и дать рекомендации в отношении надлежащего согласования инициативы со стратегической целью Десятилетия.

28. Могу ли я подать заявку повторно, если она не была утверждена?

Да. В случае отказа в утверждении заявки мы по возможности будем стремиться предоставить информацию о том, почему заявка не была утверждена, и дать рекомендации в отношении надлежащего согласования инициативы со стратегической целью Десятилетия.

29. Если я не готов к настоящему Запросу предложений по проведению Десятилетия, будет ли у меня еще один шанс подать заявку?

Да. На протяжении всего Десятилетия будут регулярно проводиться Запросы предложений по проведению Десятилетия. Ожидается, что следующий Запрос будет выпущен в начале 2021 года.

30. Что произойдет после того, как мое мероприятие в рамках Десятилетия будет утверждено?

Как только мероприятие в рамках Десятилетия будет утверждено, оно станет частью коллективных, глобальных усилий по достижению стратегической цели Десятилетия. После его утверждения инициатор может использовать логотип Десятилетия для информационного освещения своей инициативы в соответствии с разрабатываемыми в настоящее время Руководящими принципами в отношении фирменного знака Десятилетия науки об океане.

Инициаторам будет предложено представлять простые ежегодные отчеты о ходе осуществления их мероприятий с помощью онлайн-шаблона.

31. Могу ли я после утверждения моей инициативы использовать логотип Десятилетия науки об океане в своей информационно-пропагандистской деятельности?

Да, но только в соответствии с Руководящими принципами в отношении фирменного знака Десятилетия науки об океане, работа над которыми в настоящее время завершается.

32. Какую информационную поддержку я получу, если мое мероприятие в рамках Десятилетия будет утверждено?

Группа по координации проведения Десятилетия будет работать с инициаторами утвержденных мероприятий в рамках Десятилетия в целях ведения различной совместной информационно-пропагандистской деятельности, включая социальные сети, видеоматериалы или презентации мероприятий в рамках Десятилетия во время конференций и мероприятий.



2021 United Nations Decade
2030 of Ocean Science
for Sustainable Development

33. Требуется ли утверждение для деятельности в рамках Десятилетия, осуществляемой органами Организации Объединенных Наций?

Нет. Органам Организации Объединенных Наций утверждение не требуется. Регистрация их мероприятий в рамках Десятилетия будет осуществляться в соответствии с отдельной процедурой.

34. Нужно ли мне получить одобрение национального правительства (например, координационного центра МОК) перед представлением заявки на утверждение?

Нет. Если у вас есть письмо поддержки, вы можете приложить его к заявке на утверждение, но это не обязательно.

35. Как я могу получать регулярную информацию о том, что происходит в течение всего Десятилетия науки об океане?

Присоединяйтесь к нам в социальных сетях!

Веб-сайт: oceandecade.org

Twitter: @locUnesco

Instagram: @ioc_unesco

Facebook: @locUnesco

Или напишите нам по адресу oceandecade@unesco.org